

Sie können die wichtigsten 175 Beiträge der Jahre 2009-2011 bei Amazon erwerben. Das E-Book trägt den Titel *Tschechisch in Häppchen* und liegt im [Kindle-Format](#) vor.

Im [Tschechischblog-Shop](#) finden Sie *Tschechisch in Häppchen* auch als [Taschenbuch](#).  
Kostenpunkt €12,90.



Inhalt:

Wortschatzhäppchen  
Grammatikhäppchen  
Wortstellungshäppchen  
Weitere Häppchen

--

Inhaltsverzeichnis

## 1 Tschechenwitz

Ein Tscheche geht zum Augenarzt.

Der zeigt auf die Buchstabentafel, auf der steht C Z W L N R S T R K Y, und fragt:

“Können Sie das lesen?”

“Lesen?” ruft der Tscheche erstaunt aus,

“Ich kenne den Kerl!”

## 2 Grundwortschatz

Enthält über 200 grundlegende Vokabeln Deutsch-Tschechisch: Tiere, Zahlen, Farben, Kleidung, Verwandtschaft, Getränke, Körperteile, sowie die wichtigsten Verben für den Alltag.

## 3 Wortschatz-Häppchen

3.1 Tischreservierung . . . . .	16
3.2 Kartoffelprismen . . . . .	16
3.3 Kartoffel-Wortfeld . . . . .	16
3.4 Kunstwörter . . . . .	17
3.5 Etwas bringen . . . . .	18
3.6 Zwetschge . . . . .	19
3.7 Guten Morgen . . . . .	20
3.8 Duzzel . . . . .	20
3.9 Geld . . . . .	21
3.10 Palatschinken . . . . .	21
3.11 Du hast Glück . . . . .	22
3.12 Slawischer Wortschatz . . . . .	22
3.13 Spatz . . . . .	23
3.14 Ende . . . . .	24
3.15 Meerrettich . . . . .	24
3.16 Fleck . . . . .	24
3.17 Schmetterling . . . . .	25
3.18 Bordell . . . . .	25
3.19 Socken . . . . .	26
3.20 Türkische Wörter . . . . .	26
3.21 Tschetschenien . . . . .	26
3.22 Daumen drücken . . . . .	27
3.23 Nickerchen . . . . .	27
3.24 Kurve . . . . .	28
3.25 In der Kneipe . . . . .	28

3.26 Stundenhotel . . . . .	29
3.27 Schade . . . . .	29
3.28 Grundwortschatz zum Chatten . . . . .	29
3.29 Bitte PRO7 . . . . .	31
3.30 Háček . . . . .	31
3.31 Buchstabieren . . . . .	32
3.32 Sparsame Tschechen oder das Alphabet . . .	32
3.33 Cordhose . . . . .	33
3.34 Strom . . . . .	33
3.35 Elfmeter . . . . .	33
3.36 Spiegelei . . . . .	34
3.37 Fußballwelt . . . . .	35
3.38 V vor O in der Umgangssprache . . . . .	36
3.39 Zahlennamen . . . . .	37
3.40 Panto <span style="font-family: monospace;">□</span> ffel . . . . .	38
3.41 Hallo und Tschüss . . . . .	39
3.42 Babysprache . . . . .	40
3.43 Spanisches Vögelchen . . . . .	40
3.44 Diminutive, die keine sind . . . . .	40
3.45 Warum die Tschechen so viel Bier trinken . .	41
3.46 Ansagen in der Prager Metro . . . . .	42
3.47 Gehört Bier zu alkoholischen Getränken? . .	43
3.48 Fluchen und schimpfen . . . . .	44
3.49 Schach . . . . .	45
3.50 Wochentage . . . . .	45
3.51 Es ist kalt wie... . . . . .	46
3.52 Alltags-Germanismen . . . . .	48
3.53 Wörter die auf -OR enden . . . . .	49
3.54 Gekonnt küssen . . . . .	50
3.55 Ähnlichkeit zu Slowakisch . . . . .	51
3.56 Ampelsignal . . . . .	52
3.57 Einen Polizisten umfahren . . . . .	52

3.58 1 Sprache lernen – 400 Millionen Menschen verstehen? . .	53
3.59 [Beeren] . . . . .	54
3.60 Host 6= Gastgeber . . . . .	55
3.61 Champagner und Sekt . . . . .	55
3.62 Raumstation Mir . . . . .	55
3.63 Kein Problem . . . . .	56
3.64 Ruhe . . . . .	56
3.65 Wehrmachtsvergleich . . . . .	57
3.66 Eintopf . . . . .	57
3.67 Der erste April . . . . .	58
3.68 Der Untergang der Titanic . . . . .	58
3.69 Europäischer Länder und Gebiete . . . . .	59
3.70 Tennis-Wortschatz . . . . .	60
3.71 Europäische Amtssprachen auf Tschechisch .	61
3.72 Finger und Zehen . . . . .	62
3.73 Der Rollmops in der E-Mail-Adresse . . . . .	63
3.74 Eishockey – Feldhockey. Alles Hockey oder was?	64
3.75 Heiÿ und bitter. Der kleine Unterschied. . . .	64
3.76 Pexeso, konzentriere dich höllisch . . . . .	65
3.77 Von Katzen, Katern und attraktiven Frauen .	66
3.78 Schwaben und Kakerlaken . . . . .	67
3.79 Farmtiere, ihre Sprache und Wissenswertes .	67
3.80 Jubeljahre . . . . .	69
3.81 Tschechenwitz (2) . . . . .	70
3.82 Autodidakt . . . . .	70
3.83 Ledig heiÿt noch frei zu sein . . . . .	71
3.84 Altweibersommer – Frühling im Herbst . . . .	72
3.85 Donut . . . . .	73
3.86 Straßenbahn . . . . .	75
3.87 Der allerwerteste Phoenix . . . . .	76
3.88 Sado-Maso . . . . .	77
3.89 Blinken und erbrechen . . . . .	77

3.90 Tiere, Pflanz und Pilze . . . . .	78
3.91 Bruce Lee auf Schlittschuhen . . . . .	78
3.92 Geschäft . . . . .	79
3.93 Geschickt schick . . . . .	80
3.94 Anglizismen der tschechischen Vorschulkinder	80
3.95 Geschmack, Appetit und Lust . . . . .	81
3.96 Top 100 tschechischer Verben . . . . .	81
3.97 Eins, zwei, drei oder wie man auf Tschechisch zählt . .	84
3.98 Kamin, Schornstein, Weihnachtsmann, Heiligabend . .	84
3.99 Schimpfwörter-Skala . . . . .	85

#### **4 Grammatik-Häppchen**

4.1 Vergangenheit – Tempus . . . . .	87
4.2 Der Instrumental-Fall . . . . .	87
4.3 Homophone mit y und i . . . . .	88
4.4 Diakritika als HTML-Entities . . . . .	90
4.5 Singular, Plural, Dual . . . . .	91
4.6 Deutsche vs. tschechische Kochrezepte . . . .	92
4.7 Wackernagelposition . . . . .	92
4.8 Rufen vs. Anrufen . . . . .	93
4.9 Welchen Kasus regieren tschechische Zahlen? . .	94
4.10 Danke . . . . .	95
4.11 Negativer Imperativ . . . . .	96
4.12 Personalpronomen . . . . .	97
4.13 Wir bitten . . . . .	98
4.14 Vokativ und Aufmerksamkeitslenkung . . . .	98
4.15 Falls – die besondere Konjunktion . . . . .	99
4.16 Satzwort . . . . .	100
4.17 Präpositionen und ihre Regeln . . . . .	101
4.18 Himbeerkuchen, Hundekuchen oder wie Komposita gebildet werden . .	103
4.19 Wortstellung von „genug“ mit Adjektiv . . . .	104
4.20 10 Unterschiede zwischen Schrift und Umgangssprache . .	104

4.21 Online-Tool zum Deklinieren . . . . .	106
4.22 Tschechische Wortarten . . . . .	107
4.23 Der schleichende Krebs . . . . .	108
4.24 Ich habe niemals jemanden etwas versprochen oder wie verneint wird . .	108
4.25 15 Regeln der tschechischen Silbentrennung .	109
4.26 Deklination der harten Adjektive . . . . .	111
4.27 Deklination der weichen Adjektive . . . . .	112

## **5 Wortstellungshäppchen**

5.1 Trennbare Präfixe . . . . .	115
5.2 Satzklammer . . . . .	115
5.3 Nebensatz mit subordinierender Konjunktion. .	117
5.4 Nebensatz und Infinitive . . . . .	118
5.5 Nebensatz ohne Konjunktion . . . . .	119
5.6 Adjektive bei Fachbegriffen . . . . .	120
5.7 Nach der Konjunktion ‚und‘ . . . . .	121
5.8 Pronomen im Dativ und Akkusativ . . . . .	122
5.9 Possessivpronomen + ‚beide‘ . . . . .	122
5.10 Temporaladverb . . . . .	123
5.11 Die Ausdrücke ‚noch, schon, jetzt‘ . . . . .	123
5.12 Ausrufesatz mit ‚wie‘ . . . . .	124
5.13 Freilich . . . . .	125

## **6 Weitere Häppchen**

6.1 ‚Tschechischer Film‘ im Polnischen . . . . .	126
6.2 Das einzigartige ‚?‘ . . . . .	126
6.3 Aspekt-Datenbank . . . . .	127
6.4 A1 – Der Sprachtest für den unbefristeten Aufenthalt in Tschechien . . . . .	128
6.5 Die 5 längsten tschechischen Wörter . . . . .	129
6.6 Sprichwörter . . . . .	129
6.7 Frauen-Nachnamen in Tschechien . . . . .	131
6.8 Helmut . . . . .	133

6.9 Sätze rückwärts gelesen . . . . .	133
6.10 Die Top Ten der Nachnamen . . . . .	134
6.11 Diakritika im Text automatisch zufügen lassen	135
6.12 Das Deutsche Patent- und Markenamt bestätigt: Bier ist kein Alkohol . . . . .	136
6.13 Die längsten tschechischen Wörter ohne Vokale	136
6.14 Acht diakritische Buchstaben hintereinander .	137
6.15 Straußzungenbrecher . . . . .	138
6.16 Süße Säрге im Altersheim . . . . .	138
6.17 Knoblauchsuppe . . . . .	139
6.18 Eiscreme und Kinderswitching . . . . .	140
6.19 Ich liebe dich . . . . .	141
6.20 Länge deutsche vs. tschechische Sätze . . . .	142
6.21 Jetzt wird rechts gefahren! . . . . .	144
6.22 Spielend Tschechisch lernen . . . . .	145
6.23 Partikel pak in der Umgangssprache . . . . .	146
6.24 Einbuchstabige Wörter . . . . .	148
6.25 Auswertung der Umfrage [Wie schwer fi[ndest du Tschechisch?] . .	148
6.26 Die 6 tschechischen Wörter, die nur aus Buchstaben mit Diakritika bestehen . . . . .	149
6.27 Neues Wort [vetschern] für [zu Abend essen] 150	
6.28 Buchstaben, die nur in Fremdwörtern oder Lehnwörtern existieren . . . . .	151
6.29 Tschechischer IQ-Witz . . . . .	152
6.30 Kinderreime von A bis Z um die Aussprache zu üben . . . . .	153
6.31 Ich pfeife drauf . . . . .	153
6.32 Klo an der deutsch-tschechischen Grenze . . .	154
6.33 Cognates . . . . .	154
6.34 Auf Wiedersehen . . . . .	155

## **7 Info zur tschechischen Sprache**

7.1 Geschichte der Germanismen . . . . .	156
7.2 Klassifikation und Verwendung . . . . .	157
7.3 Besondere Merkmale der tschechischen Sprache. . .	158

7.4 Tschechische vs. deutsche Morphologie . . . . 159

7.5 Tschechische vs. deutsche Syntax . . . . . 160

## 8 Links

Nützliche Verweise für Tschechischlerner

**Index** (Stichwortverzeichnis)

---

Jetzt das Buch [hier kaufen](#).

